

●——●瑞华中文学校2021年夏季主任●——●

经本人申请，校委会评议，董事会批准，瑞华中文学校2021年夏季主任由以下两位担任：

夏令营主任：史力红

夏校主任：张冰

恭喜二位，也相信她们能再接再厉，做出更好的成绩。

瑞华中文学校校委会

春节的故事

八年级：左欣然 指导老师：田毓青

春节是我们华人最重要的节日。在美国，每逢春节，纽约的标志性建筑帝国大厦上的1327只彩灯就会自动切换模式，亮起春节传统的红色和金色，祝贺中国的农历新年。

我家每年都跟几家很亲近的朋友一块庆祝。那天大家都会穿着漂亮的衣服，女生们通常都穿着中国传统的旗袍，中国味道十足。我们每一家都会做各种丰盛的饭菜，聚在一块包饺子，还有一大包精心包装的柑橘。。。大家热热闹闹吃完饭以后，最重要的一个节目是给小朋友发红包，我们都特别兴奋地等着有人喊名字去领自己的红包。在这之后，大人们会一起唱歌，聊聊天。小朋友们会一起玩儿不同的游戏。我们通常会高高兴兴地玩到半夜才散去。

爸爸说，在中国过春节有更多好玩儿的。爸爸说小时候是这样过年的。在春节之前的一个星期左右，爷爷奶奶会准备很多好吃的，还会给他买新衣服。爸爸会用自己的零钱买很多各式各样的鞭炮。年三十晚上，爷爷一家会一边吃着饭，一边看春节晚会一直到半夜，有的人除夕守岁是整夜不睡的。第二天，年初一，爸爸通常穿上新衣服去给他的亲戚朋友去拜年。拜年的时候，他会收到很多礼物，像糖，零食，小玩具，还有压岁钱。压岁钱是由长辈发给晚辈的，这是他最高兴的最盼望的时刻之一。另一件很兴奋的事，是爸爸跟他的小朋友们一块去放鞭炮。爆竹声响是辞旧迎新的标志，特别是他们在除夕之夜放鞭炮是为了新的一年大发大利。大家放完爆竹回到屋里后的第一件事，就是拜天地、祭祖先。接下来的几天时间，还是去亲戚朋友家相互串门。每天都有好吃的饭，好玩的事。一直到正月十五闹元宵，按中国民间的传统，在这天晚上，家家户户要点起彩灯万盏，共吃元宵，来庆贺新春的延续。人们出门看花灯，放焰火、猜灯谜、耍狮子、合家团圆、其乐融融！这样才算过完了年。

听了爸爸说的，我觉得确实是在中国过年更有趣，但在美国，我很高兴我们家每年都能跟好朋友们一起庆祝春节，像今年一样红红火火地过了中国春节。

蜘蛛也可爱

九年级：姜安妮 指导老师：田毓青

蜘蛛是一只小小的虫子。好多人都害怕它，不管是它的模样，还是它的毒；但我却看见了它的美好。许多人可能觉得我特别的奇怪，都不知道为什么我那么地喜欢蜘蛛。实际上这是一个很简单的问题。而答案就是-----我认为蜘蛛也很可爱。

(接下页 📄)

我期待的 2021



太古 - 瑞华杯



绘画大赛优秀作品展

🌸🌸 网上画展开幕咯 🌸🌸

一笔一乾坤，
一画一世界；

笔墨的流淌，
心中的梦想。

“太古广场-瑞华杯绘画大赛优秀作品展”隆重推出啦！此次网上画展，集中展出了“迎春系列文化活动中”获奖的优秀画作，并附有评委老师的精彩点评。

欢迎大家一起欣赏，并为这些优秀画作的作者们加油喝彩！请扫描彩页二维码进入网上画廊。亦可至瑞华网站欣赏

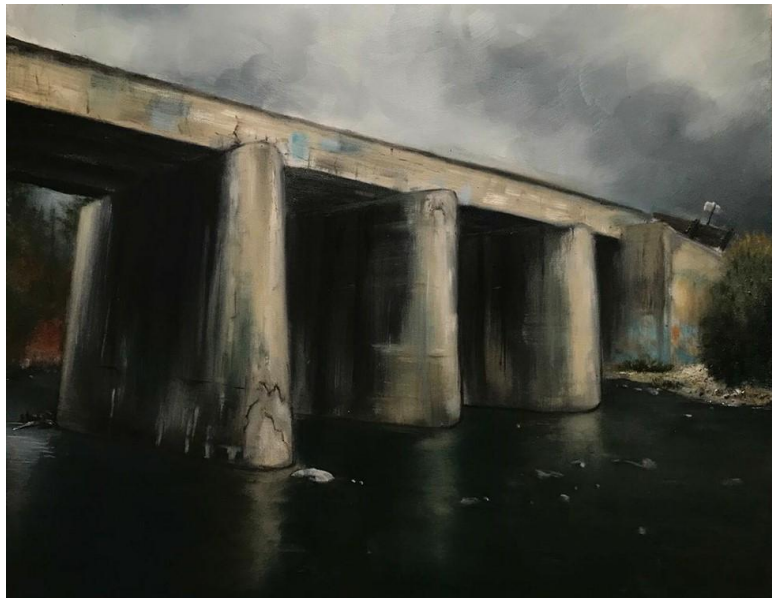
: <https://raychineseschool.org/pub/showcase/painting202102.html>

(👉接上页)

蜘蛛有许多种类, 有大的, 有小的, 有黑的, 有白的, 有的还是毛茸茸的。每一只都是独一无二的。但是, 它们命运真的太可怜了。好多的人都特别的痛恨蜘蛛。他们都想杀掉所有的蜘蛛。比如说有的时候, 妹妹在写作业或做任何事情的时候看到了一只蜘蛛的话就会大叫一声“有蜘蛛!! 快打死它!!”家里的大人就会立马跑过来, 拿一张手纸然后就把它给抓住扔到了马桶里冲走了。每当这发生的时候, 我就会为它们感到难过, 心想, 人为什么要杀害无辜的小生灵哪? 蜘蛛喜欢吃其它飞行的小动物, 比如蚊子或苍蝇。蜘蛛首先做一张蜘蛛网, 然后等食物自己送上门来。食物飞过来的时候, 它将会被粘在网上而下不来, 当这发生的时候, 蜘蛛会慢慢向食物爬去。等食物就在眼皮底下的时候, 蜘蛛将会在食物上面吐一种身体里的像丝一样粘粘的东西, 然后一点一点的把猎物嚼碎, 最后吞下去到肚子里面。很多人都会觉得这样特别奇怪, 特别恶心。但是那也是动物生存的一种方法呀! 我书上说:“蜘蛛专吃蚊子和苍蝇, 是益虫, 我们应该保护它才对呀。我心想:看一样东西不能只看它的外表, 只有懂得了更多的文化知识, 才能够更好地理解 and 利用它们。

所以, 我希望, 人们会把蜘蛛当成朋友, 而不是怪物;把蜘蛛放回大自然, 而不是杀掉, 因为蜘蛛也有可爱的一面。

🌸 优秀绘画作品赏鉴 🌸



青少年组 (13 - 18岁) 一等奖:《期望中的夏日街景》(油画)
作者: 朴慧馨 (Sophia Piao)

评委评语:

很好的利用了明暗对比, 画面视觉冲击力强烈, 表达出作者戏剧化的情绪。——罗彤

作者通过构图和对颜色的控制, 把山雨欲来风满楼的情景表达的很好。——张子康

雨云漂浮的一挥而就, 坚实桥墩的营造与细节刻画, 桥洞下浓稠缓慢的河水, 水泥桥身上的肆意涂鸦, 河边的树木知晓岁月, 水中飞禽忘记寒暑……风雨欲来, 坦然面对的情绪把握, 显示出作者内心激荡和霸气的青春活力! ——马冰



再次感谢大家踊跃参与迎春文化系列活动! 热烈祝贺各位获奖同学!

新的一年, 我们将继续携手, 共同谱写新的绚丽篇章!

Rocket Ice Arena - @ Bolingbrook, IL 60440 www.rocketice.com Your premier ice skating destination! Rocket Ice offers the best Ice Skating and Learn to Play Hockey classes in the Southwest Suburbs. Our highly qualified skating instructors are dedicated to make sure your child maximizes their skating potential. We offer classes throughout the year. For more information, Email: events@rocketice.com; Tel: 630-679-1700



Jasmine Feng 资深保险经纪人

Work: (312) 868-6688

Email: jingfeng03@gmail.com

微信: jingfeng0804

**代理多家保险公司
帮您找到性价比好的产品**

- 车, 房 & 商业保险
- 健康保险 (个人 & 团体)
- 65岁以上老人免费健康保险
- 理财型人寿保险
- 生前理赔 & 长期护理
- 年金 & 退休金



劉文翰 牙醫博士

Dr. Tony W. Liu, DDS
Acacia Family Dentistry Family
Dentist
(美國牙醫協會會員)



劉慧如 牙醫博士

Dr. Laura Liu, DMD, MS
DuPage Orthodontics
Orthodontic Specialist (美國
牙齒矯正協會會員)



提供免費牙齒矯正諮詢 Free Orthodontic Consultation

★牙醫博士 ★牙齒美容 ★最新儀器

★消毒設備 ★多年牙醫 ★經驗豐富

地址: 3060 Ogden Ave. Suite 210, Lisle, IL 60532

電話: 630-357-0002



杨思军内科家庭医师诊所 中文热线 630-312-0731.

办公电话 630-759-0088. Email: napervilleclinic@gmail.com

地址 (1) 1260 Iroquois Ave, building 300, RM 302, Naperville, IL 60563 (2) 454 W Boughton Rd, Suite C, Bolingbrook, IL 60440. 杨思军医师具有二十多年临床经验, 竭诚为中文学校的学生和父母提供多方面的医学 临床健康服务。包括多种疾病的诊断治疗和咨询, 全家体检, 学生学校体检, 学校运动检查 sport exam, 疫苗接种。并培养了许多中学生进医学院。

CAP Dental Care --地址: 555 N Washington St, Naperville, IL 60563 (Naperville 火车站附近). 电话: (630) 420-1212.

陈开云医生, 华西口腔正畸博士, UIC Dental School DDS, 执业20年; 庞若愚 医生, 华西口腔牙周博士, UIC Dental School DDS, 执业20年; Stephen Fako, Loyola University Dental School DDS, 执业30年。Private practice, family dentistry (成人/儿童): 口腔全科 (急诊, 洁牙, 补牙, 拔牙, 镶牙); 口腔牙周 (深洁牙, 牙周手术, 种植牙); 口腔正畸 (自锁/全瓷 /Invisalign Clear Braces)。接受PPO ; 为无保险病人提供 membership, 享有20-30%折扣。免费咨询种植牙, braces。Email: info@capdentalcare.com <http://www.capdentalcare.com>

Smile Dental Center 张慧莹牙医师 电话: (630) 810-9333 地址: 411 N. Cass Ave. Westmont, IL 60559

周二至周六 9am to 5pm, 周二有晚间门诊; 专治: 一般成人和儿童牙科, 洗牙, 深洗, 补牙, 拔牙, 种植牙, 镶牙, 牙冠, 牙桥, 活动假牙, 牙齿美容, 牙齿漂白 INVISALIGN (牙矫正成人, teenage 都可以; 接受多种 PPO 保险; 在西郊执业20多年; All Lab made in the US